PTO/SB/106 (5-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Faters and Tradellate Control of COMMERCE Linder the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

NOV 2 5 2003

Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

<i>y</i>	Japanese Language Declaration			
RADEMARK OF	日本語宜含書			
私は、以下に記名された発明者として、ここに7	下記の通り置言する:	As a below named inventor, I hereby declare that		
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏に りである。	名の後に記むされた連	My residence, post office address and cilizenship are as stated next to my name.		
下記の名称の発明について、特許請求的國に 求められている発明主題に関して、私は、最初、 省である(唯一の氏名が記載されている場合) 且つ共同発明者である(複数の氏名が記載され いる。	、最先且つ唯一の元明 か、政いは最初、最先	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled		
		LUBRICATING DEVICE FOR ENGINE		
上記発明の明報 留 はここに添付されているが 添付されていない場合は、	r,	the specification of which is attached hereto. If not attached hereto,		
の日に出版され この出版の米国出版番号またはPCT區 であり、且つ の日に袖正された	は際出版器号は、	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable)		
私は、上記の裕正益によって褚正された、 明和容を検討し、且つ内容を理解していること	特許禁求犯題を含む上記 とをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above		
私は、 述邦規則法典第37 概規則 1. 56 性について 底层な情報を開示する 意語がある	に定島をれている、特許 ことを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37. Code of Federal Regulations. Section 1.56		

Burden Hour Statement. This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Offices, U.S. Patent and Trademark Offices, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231

Atty. Docket: 0505-1231P

PTO/SB/106 (5-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Linder the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出版または発明者証の 出版。成いは米国以外の少なくとも一切を相違している米国法無節3

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code,

出版、 はいは不固はアのタセ(とも一関を加定している米国法典第35年 第365条 (a)によるPC丁国際出版について、 関第119条 (a) -(d) 項又は第365条 (b) 項に基づいて 優先権を主張するとともに、 優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での 特許出願または発明者証の出版、或いはPC丁国際出版については、 いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。		section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that of the application for which priority is claimed		
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版			Priority Not Claimed	
2002-266071	JAPAN	11 September 200	仮先権主張なし ○2 	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)		
(番号)	(田名)	(出版日/月/年)		
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	🗅	
(番号)	(国名)	(出頭日/月/年)		
私は、ここに、下記のいかなる	米国仮特許出版についても、その米	I hereby claim the benefit under Title	35. United States Code, Section at application(s) listed below.	
国法典第35額119条 (e) 項の:	利益を主張する。	119(e) of any United States provision		
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filling Date)	
(出版名号)	(出版日)	(出版器号)	(出版日)	
與第35額第120条に基づく利なるPCT国際出版についても、を主張する。また、本出版の各特35個第112条第1段に規定をPCT国際出版に開示をれていな出版日と本国内出版日またはPC	る米国出図についても、その米国法 を主選し、ア米国を指定するいか を主選第365条(c)に基づく和益 片線のの領囲の主選が、米国法典第 れた総長で、先行する米国出版区は い場合においては、その先行中に出版 下国際規則1.56に定確された特許 示磁路があることを承認する。	i hereby claim the benefit under Title 120 of any United States application(International application designating that and, Insofar as the subject matter of application is not disclosed in the pricinternational application in the manne of Title 35, United States Code Section to disclose information which is mater Title 37, Code of Federal Regulations available between the filling date of the national or PCT International filling date.	s), or 365(c) of any PCT the United States, fisted below each of the claims of this or United States or PCT or provided by the first paragraph on 112, 1 acknowledge the duty rial to patentability as defined in or. Section 1.56 which became the prior application and the	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Abandoned)		
(出版器号)	(出版日)	(項況:特許許可、任屆中、放棄)		
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aban		
(出版名号)	(出版日)	(項況:特許許可、係基中、放		
且つ情報と信ずることに基づく反を宣言し、ならに、故意に虚偽の第18編第1001条に基づき、により処罰をれ、またそのような	の知識に保わる促述が真実であり、 述が、其実であると信じられること 成述などを行った場合はは、米国国 国金または拘領、若しくはその国 政策による遺伝の及びは、本出版 なる特許も、その有効性に同選が われたことを、ここに宜甘する。	I hereby declare that all statements in knowledge are true and that all statement and belief are believed to be true, an were made with the knowledge that whike so made are punishable by fine of Section 1001 of Title 18 of the United willful false statements may jeopardize or any patent issued thereon	ments made on information of further that these statements willful false statements and the or imprisonment, or both, under the States Code and that such	

Atty. Docket: 0505-1231P

PTO/SB:1116 (5-00)
Approved for use through 10/31:02 ONB 0631-0032
Patent and Trademark Office, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCI.

PARENCAME CHICK, U.S. DEPARTMENT OF COMMERCY.
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMR control number.

Japanese Language Declaration (日本語言言的)

委任は、「世は本出版を衰充する手銭を行い、且つ米国特許関係庁と の全ての東西を運行するために、記名をれた発明者として、下記の打 は士及びノよたは打撃士を任命する。 POWER OF ATTORNEY. As a named inventor I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith.

(Supply similar information and signature for third and subsequent

Practitioners at CUSTOMER NO. 02292.

这额送付先

Send Correspondence to:

BIRCH, STEWART, KOLASCH & BIRCH, LLP or CUSTOMER NO. 02292.

P.O. Box 747 • Falls Church, Virginia 22040-0747 Telephone: (703) 205-8000 • Facsimile: (703) 205-8050

(筑三以下の共興発明者についても関係に記録し、気名を

すること)

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor		
		Makoto FUJIKUBO		
異明者の著名	8 付	Inventor's signature	Date	
•		Makoto Fujikubo	Sep. 8, 2003	
住所		Residence		
		Saitama, JAPAN		
国 居		Citizenship		
	•	Japanese		
緊使の発失		Post Office Address	•	
		c/o Kabushiki Kaisha Honda		
		Gijutsu Kenkyusho, 4-	-1, Chuo	
		l-chome, Wako-shi, Sa	itama, JAPAN	
第二共岡晃明台がいる場合、その日	〔 名	Full name of second joint inventor, if any		
第二共国発明者の領名	日付	Second inventor's signature	Date	
住所		Residence		
面標		Cilizenship		
80円の元先		Post Office Address		
		<u> </u>		

Page 3 of 3

joint Inventors.)